

# NEUANLAGE VON GRABSTÄTTEN CREATING NEW GRAVES



## ERSTELLEN VON PROVISORIUM CREATING TEMPORARY GRAVES

Richten der Grabstätte nach Beisetzung: Abgraben von Grabhügel und Grasnarbe, Auffüllen und Planieren mit Graberde, Säubern des Rahmenbereiches, Verlegen von Trittplatten, ggf. Einpflanzung eines Wechselbeetes; Aushub je nach Grabgröße händisch oder mit Mini-bagger, Transport der frischen Erde/Abtransport des Aushubes mit kleinem Kippfahrzeug oder Anhänger Minikipper

straightening the gravesite after burial: digging out the grave mound and turf, filling and levelling with grave soil, cleaning the frame area, laying stepping stones, planting a temporary bed if necessary; excavating by hand or with a mini-excavator depending on the size of the grave, transporting the fresh soil/removing the excavated soil with a small dump truck, trailer or Mini tipper



## BEPFLANZUNG EINES GRABES MIT DAUERBEPFLANZUNG

### PLANTING OF A GRAVE WITH PERMANENT PLANTING

Auflockern der Grabfläche, Modellieren der Fläche nach Bedarf, Vorbereiten, Anordnen und Einpflanzen von diversen Gehölzen, Stauden und Bodendeckern nach abgesprochenem Plan; Zuschnitt i.d.R. mit Rebschere, Pflanzung erfolgt händisch

loosening of the grave area, modelling of the area as required, preparation, arrangement and planting of various woody plants, perennials and ground covers according to an agreed plan; cutting usually with pruning shears, planting by hand.



# SAISONBEPFLANZUNG SEASONAL PLANTING

**i.d.R. 3 x jährlich;**  
Februar/März,  
Mai/Juni,  
September/Oktober  
**usually 3 times a year;**  
February/March,  
May/June,  
September/October



## ABRÄUMEN DER BLUMENBEETE CLEARING THE FLOWER BEDS

Rausziehen der verblühten Saisonblumen,  
aufladen und abfahren dieser  
pulling out the faded seasonal flowers,  
loading them up and taking them away



## UMGRABEN DER WECHSELBEETFLÄCHEN DIGGING UP OF THE ALTERNATE PLANTINGS

Auflockern des Untergrundes mit einem Spaten,  
Entfernen und Abfahren der Wurzeln  
loosening the subsoil with a spade,  
removing and driving off the roots.

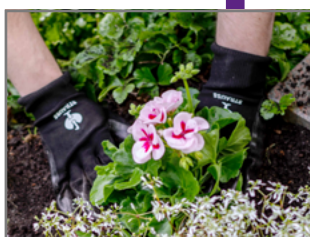


## DÜNGEN DER WECHSELBEETFLÄCHEN FERTILISING THE RAISED BEDS



## AUFFÜLLEN VON BEETERDE FILL UP THE BEDS WITH SOIL

für kommende Wechselbepflanzung  
for the next planting season.



## EINPFLANZEN PLANTING

der jahreszeitlich passenden Blumenbepflanzung  
the seasonally appropriate flower beds



## ANGIESSEN WATERING

der Neupflanzung  
the new planting

**KONTAKTDATEN  
DES BETRIEBS**

**CONTACT DETAILS  
OF THE OPERATION**